

O-RING REPLACEMENT KITS - SINCLAIR INTERNATIONAL O-RING REPLACEMENT KIT, X-SMALL 223 FAMILY, 5 PACK

The O-rings on your Sinclair bore guides, snouts for Sinclair All Purpose Rod Guides, Solvent Ports and Chamber Plugs should be replaced occasionally because solvents and use eventually wear them out. We use three sizes of O-rings only, so having some spares on hand is not expensive. The 222 and 223 family of guides and the 17 caliber guides do require the O-ring installation tool included in the O-ring kits. The two larger size O-rings can be installed fairly easily without the tool, though the kits include the tool for almost no additional charge over the 10 O-rings. All three O-ring sizes are available separately in 5-packs.



Attributes

- Name: SINCLAIR INTERNATIONAL O-RING REPLACEMENT KIT, X-SMALL 223 FAMILY, 5 PACK
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749000178
- Mfr. No.:
- Delivery weight: 0.005kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für ORingErsatzkits](#)
- [English: Safety Instruction Guide for ORing Replacement Kits](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para Kits de Reemplazo de ORing](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Kits de Remplacement d'ORing](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Kit di Sostituzione ORing](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for ORing Erstatningssett](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawów Wymiany ORingów](#)
- [Suomi: Turvaohjeet ORengasvaihtoseteille](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för ORing Ersättningsatser](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro sady Okroužků](#)

Sicherheitshinweise für ORingErsatzkits

Einführung

Vielen Dank, dass du die ORingErsatzkits von Sinclair International gewählt hast. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitsinformationen und Anleitungen zur ordnungsgemäßen Verwendung der ORinge, die für Sinclair Bore Guides, Schnäbel und verwandte Produkte konzipiert sind. Bitte lese dieses Handbuch sorgfältig, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass alle Produkte gemäß den Anweisungen des Herstellers verwendet werden, um potenzielle Gefahren zu vermeiden.
- Überprüfe die ORinge vor der Verwendung auf Abnutzung und Beschädigungen. Ersetze beschädigte ORinge sofort.
- Halte ORinge von Kindern und gefährdeten Personen fern, um ein versehentliches Verschlucken oder Missbrauch zu verhindern.
- Achte beim Umgang mit Lösungsmitteln auf eine angemessene Belüftung und befolge die Sicherheitsrichtlinien für die Verwendung von Lösungsmitteln.
- Melde unsichere Produkte oder Vorfälle den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwende immer das im Kit enthaltene ORingInstallationswerkzeug, wenn du mit den 222 und 223Familien von Guides sowie mit 17 Kaliber Guides arbeitest.
- Bei größeren ORingen kann die Installation zwar ohne das Werkzeug erfolgen, es wird jedoch empfohlen, das Werkzeug für eine einfachere und sicherere Handhabung zu verwenden.
- Vermeide die Verwendung von ORingen, die Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung zeigen, da sie möglicherweise nicht mehr richtig abdichten.
- Lagere ORinge an einem kühlen, trockenen Ort, fern von direkter Sonneneinstrahlung, um eine Zersetzung zu verhindern.
- Überschreite nicht die empfohlenen Nutzungslimits für Lösungsmittel und stelle sicher, dass diese mit den ORingen kompatibel sind.

Anleitungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Sammle alle notwendigen Werkzeuge, einschließlich des ORingInstallationswerkzeugs, falls zutreffend.
- Stelle sicher, dass der Arbeitsbereich sauber und frei von Verunreinigungen ist.

2. Installation:

- Für die 222 und 223Familie von Guides:
 - Verwende das Installationswerkzeug, um den ORing auf den Guide zu setzen.
 - Stelle sicher, dass der ORing richtig sitzt, ohne Verdrehungen oder Knicke.
- Für größere ORinge:
 - Wenn du das Werkzeug verwendest, befolge das gleiche Verfahren wie oben.
 - Wenn du ohne das Werkzeug installierst, dehne den ORing vorsichtig über den Guide und stelle sicher, dass er eng anliegt.

3. Verwendung:

- Verwende die Bore Guides und verwandte Produkte wie vorgesehen und stelle sicher, dass alle Komponenten sicher zusammengebaut sind.
- Überprüfe die O-Ringe während der Verwendung regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.

4. Austausch:

- Ersetze O-Ringe beim ersten Anzeichen von Abnutzung oder nach einer bestimmten Anzahl von Verwendungen, wie vom Hersteller empfohlen.
- Entsorge alte O-Ringe ordnungsgemäß, indem du die lokalen Entsorgungsrichtlinien befolgst.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge gebrauchte O-Ringe gemäß den örtlichen Abfallentsorgungsrichtlinien.
- Entsorge O-Ringe nicht im regulären Haushaltsmüll, wenn sie mit Lösungsmitteln oder anderen gefährlichen Materialien kontaminiert sind.
- Erkundige dich bei den örtlichen Behörden nach spezifischen Entsorgungsanweisungen für gefährliche Materialien.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder weitere Unterstützung bezüglich der O-Ring-Ersatzkits wende dich bitte an die Kontaktdaten des Herstellers, die mit deiner Produktverpackung enthalten sind. Bewahre dieses Handbuch stets für zukünftige Referenzen auf.

Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit gegenüber diesen Sicherheitsrichtlinien. Deine Sicherheit hat für uns oberste Priorität.

Safety Instruction Guide for ORing Replacement Kits

Introduction

Thank you for choosing the ORing Replacement Kits from Sinclair International. This guide provides essential safety information and instructions for the proper use of the Orings designed for Sinclair bore guides, snouts, and related products. Please read this guide carefully to ensure safe and effective use.

General Safety Guidelines

- Ensure all products are used according to the manufacturer's instructions to avoid potential hazards.
- Always inspect Orings for wear and damage before use. Replace any damaged Orings immediately.
- Keep Orings out of reach of children and vulnerable individuals to prevent accidental ingestion or misuse.
- When handling solvents, ensure proper ventilation and follow safety guidelines related to solvent use.
- Report any unsafe products or incidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Always use the Oring installation tool provided in the kit when working with the 222 and 223 family of guides and 17 caliber guides.
- For larger Orings, while installation can be performed without the tool, it is recommended to use the tool for ease and safety.
- Avoid using Orings that show signs of wear or damage as they may fail to provide a proper seal.
- Store Orings in a cool, dry place away from direct sunlight to prevent degradation.
- Do not exceed the recommended usage limits for solvents and ensure they are compatible with the Orings.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary tools, including the Oring installation tool, if applicable.
- Ensure the work area is clean and free from contaminants.

2. Installation:

- For the 222 and 223 family of guides:
 - Use the installation tool to place the Oring onto the guide.
 - Ensure the Oring is seated properly without twists or kinks.
- For larger Orings:
 - If using the tool, follow the same procedure as above.
 - If installing without the tool, carefully stretch the Oring over the guide and ensure it fits snugly.

3. Usage:

- Use the bore guides and related products as intended, ensuring all components are securely assembled.
- Regularly check the Orings during use for any signs of wear or damage.

4. Replacement:

- Replace Orings at the first sign of wear or after a specified number of uses as recommended by the manufacturer.
- Dispose of old Orings properly, following local disposal regulations.

Disposal Instructions

- Dispose of used Orings in accordance with local waste disposal regulations.
- Do not dispose of Orings in regular household waste if they are contaminated with solvents or other hazardous materials.
- Check with local authorities for specific disposal instructions for hazardous materials.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or further assistance regarding the ORing Replacement Kits, please refer to the manufacturer's contact details included with your product packaging. Always ensure to keep this manual for future reference.

Thank you for your attention to these safety guidelines. Your safety is our priority.

Guía de Instrucciones de Seguridad para Kits de Reemplazo de ORing

Introducción

Gracias por elegir los Kits de Reemplazo de ORing de Sinclair International. Esta guía proporciona información esencial de seguridad e instrucciones para el uso adecuado de los Orings diseñados para las guías de cañón de Sinclair, bocas y productos relacionados. Por favor, lee esta guía cuidadosamente para asegurar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de utilizar todos los productos de acuerdo con las instrucciones del fabricante para evitar posibles peligros.
- Inspecciona siempre los Orings en busca de desgaste y daños antes de usarlos. Reemplaza cualquier Oring dañado de inmediato.
- Mantén los Orings fuera del alcance de los niños y personas vulnerables para prevenir la ingestión accidental o el mal uso.
- Al manejar disolventes, asegúrate de tener una buena ventilación y sigue las pautas de seguridad relacionadas con el uso de disolventes.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o incidente a las autoridades correspondientes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Siempre utiliza la herramienta de instalación de Oring proporcionada en el kit al trabajar con las guías de la familia 222 y 223 y las guías de calibre 17.
- Para los Orings más grandes, aunque se pueden instalar sin la herramienta, se recomienda utilizarla para mayor facilidad y seguridad.
- Evita usar Orings que muestren signos de desgaste o daño, ya que pueden no proporcionar un sellado adecuado.
- Almacena los Orings en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar directa para prevenir la degradación.
- No excedas los límites de uso recomendados para los disolventes y asegúrate de que sean compatibles con los Orings.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Reúne todas las herramientas necesarias, incluida la herramienta de instalación de Oring, si es aplicable.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de contaminantes.

2. Instalación:

- Para las guías de la familia 222 y 223:
 - Usa la herramienta de instalación para colocar el Oring sobre la guía.
 - Asegúrate de que el Oring esté correctamente colocado sin torsiones ni dobleces.
- Para los Orings más grandes:
 - Si usas la herramienta, sigue el mismo procedimiento que arriba.
 - Si instalas sin la herramienta, estira cuidadosamente el Oring sobre la guía y asegúrate de que ajuste bien.

3. **Uso:**

- Utiliza las guías de cañón y productos relacionados según lo previsto, asegurando que todos los componentes estén ensamblados de manera segura.
- Revisa regularmente los Orings durante el uso por cualquier signo de desgaste o daño.

4. **Reemplazo:**

- Reemplaza los Orings al primer signo de desgaste o después de un número específico de usos, según lo recomendado por el fabricante.
- Desecha los Orings viejos de manera adecuada, siguiendo las regulaciones locales de eliminación.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha los Orings usados de acuerdo con las regulaciones locales de eliminación de residuos.
- No deseches los Orings en la basura doméstica regular si están contaminados con disolventes u otros materiales peligrosos.
- Consulta con las autoridades locales para obtener instrucciones específicas sobre la eliminación de materiales peligrosos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o asistencia adicional con respecto a los Kits de Reemplazo de ORing, por favor consulta los detalles de contacto del fabricante incluidos en el empaque de tu producto. Siempre asegúrate de conservar este manual para futuras referencias.

Gracias por tu atención a estas directrices de seguridad. Tu seguridad es nuestra prioridad.

Guide de Sécurité pour les Kits de Remplacement d'ORing

Introduction

Merci d'avoir choisi les Kits de Remplacement d'ORing de Sinclair International. Ce guide fournit des informations essentielles sur la sécurité et des instructions pour l'utilisation correcte des Orings conçus pour les guides de canon Sinclair, les embouts et les produits connexes. Merci de lire ce guide attentivement pour garantir une utilisation sûre et efficace.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assuretoi que tous les produits sont utilisés conformément aux instructions du fabricant pour éviter tout risque potentiel.
- Inspecte toujours les Orings pour détecter toute usure ou dommage avant utilisation. Remplace immédiatement tout Oring endommagé.
- Garde les Orings hors de portée des enfants et des personnes vulnérables pour éviter une ingestion accidentelle ou un usage incorrect.
- Lorsque tu manipules des solvants, assuretoi d'avoir une bonne ventilation et suis les consignes de sécurité relatives à l'utilisation des solvants.
- Signale tout produit dangereux ou incident aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours l'outil d'installation d'Oring fourni dans le kit lorsque tu travailles avec les guides de la famille 222 et 223 ainsi que les guides de calibre 17.
- Pour les Orings plus grands, bien que l'installation puisse être effectuée sans l'outil, il est recommandé d'utiliser l'outil pour plus de facilité et de sécurité.
- Évite d'utiliser des Orings qui montrent des signes d'usure ou de dommage, car ils peuvent ne pas fournir un bon joint.
- Stocke les Orings dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière directe du soleil pour éviter leur dégradation.
- Ne dépasse pas les limites d'utilisation recommandées pour les solvants et assuretoi qu'ils sont compatibles avec les Orings.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Rassemble tous les outils nécessaires, y compris l'outil d'installation d'Oring, si applicable.
- Assuretoi que la zone de travail est propre et exempte de contaminants.

2. Installation :

- Pour la famille de guides 222 et 223 :
 - Utilise l'outil d'installation pour placer l'Oring sur le guide.
 - Assuretoi que l'Oring est bien en place, sans torsions ni plis.
- Pour les Orings plus grands :
 - Si tu utilises l'outil, suis la même procédure que cidessus.
 - Si tu installes sans l'outil, étire délicatement l'Oring sur le guide et assuretoi qu'il s'adapte bien.

3. Utilisation :

- Utilise les guides de canon et les produits associés comme prévu, en t'assurant que tous les composants sont correctement assemblés.
- Vérifie régulièrement les Orings pendant l'utilisation pour tout signe d'usure ou de dommage.

4. Remplacement :

- Remplace les Orings dès les premiers signes d'usure ou après un nombre d'utilisations spécifié, comme recommandé par le fabricant.
- Dispose des anciens Orings correctement, en suivant les réglementations locales de mise au rebut.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose des Orings usagés conformément aux réglementations locales de mise au rebut.
- Ne jette pas les Orings dans les déchets ménagers ordinaires s'ils sont contaminés par des solvants ou d'autres matériaux dangereux.
- Vérifie auprès des autorités locales pour des instructions spécifiques sur la mise au rebut des matériaux dangereux.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou assistance concernant les Kits de Remplacement d'ORing, merci de te référer aux coordonnées du fabricant incluses avec l'emballage de ton produit. Assure-toi de conserver ce manuel pour référence future.

Merci de prêter attention à ces directives de sécurité. Ta sécurité est notre priorité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Kit di Sostituzione ORing

Introduzione

Grazie per aver scelto i Kit di Sostituzione ORing di Sinclair International. Questa guida fornisce informazioni essenziali sulla sicurezza e istruzioni per l'uso corretto degli Oring progettati per le guide di foratura Sinclair, i beccucci e prodotti correlati. Si prega di leggere attentamente questa guida per garantire un uso sicuro ed efficace.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che tutti i prodotti siano utilizzati secondo le istruzioni del produttore per evitare potenziali rischi.
- Controlla sempre gli Oring per usura e danni prima dell'uso. Sostituisci immediatamente qualsiasi Oring danneggiato.
- Tieni gli Oring fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili per prevenire ingestione accidentale o uso improprio.
- Quando maneggi solventi, assicurati di avere una ventilazione adeguata e segui le linee guida di sicurezza relative all'uso dei solventi.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza sempre lo strumento di installazione dell'Oring fornito nel kit quando lavori con le guide della famiglia 222 e 223 e le guide di calibro 17.
- Per gli Oring più grandi, anche se l'installazione può essere eseguita senza lo strumento, è consigliato utilizzare lo strumento per facilità e sicurezza.
- Evita di utilizzare Oring che mostrano segni di usura o danni poiché potrebbero non fornire una tenuta adeguata.
- Conserva gli Oring in un luogo fresco e asciutto, lontano dalla luce diretta del sole, per prevenire la degradazione.
- Non superare i limiti di utilizzo raccomandati per i solventi e assicurati che siano compatibili con gli Oring.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Raccogli tutti gli strumenti necessari, compreso lo strumento di installazione dell'Oring, se applicabile.
- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e priva di contaminanti.

2. Installazione:

- Per la famiglia di guide 222 e 223:
 - Usa lo strumento di installazione per posizionare l'Oring sulla guida.
 - Assicurati che l'Oring sia posizionato correttamente senza torsioni o piegature.
- Per gli Oring più grandi:
 - Se utilizzi lo strumento, segui la stessa procedura di cui sopra.
 - Se installi senza lo strumento, allunga con attenzione l'Oring sulla guida e assicurati che si adatti saldamente.

3. Uso:

- Utilizza le guide di foratura e i prodotti correlati come previsto, assicurandoti che tutti i componenti siano assemblati in modo sicuro.
- Controlla regolarmente gli Oring durante l'uso per eventuali segni di usura o danni.

4. Sostituzione:

- Sostituisci gli Oring al primo segno di usura o dopo un numero specifico di utilizzi come raccomandato dal produttore.
- Smaltisci gli Oring vecchi in modo appropriato, seguendo le normative locali sullo smaltimento.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci gli Oring usati in conformità con le normative locali sullo smaltimento dei rifiuti.
- Non smaltire gli Oring nei rifiuti domestici regolari se sono contaminati con solventi o altri materiali pericolosi.
- Controlla con le autorità locali per istruzioni specifiche sullo smaltimento di materiali pericolosi.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande di sicurezza o ulteriori assistenza riguardo ai Kit di Sostituzione ORing, si prega di fare riferimento ai dettagli di contatto del produttore inclusi con l'imballaggio del prodotto. Assicurati sempre di conservare questo manuale per riferimento futuro.

Grazie per la tua attenzione a queste linee guida di sicurezza. La tua sicurezza è la nostra priorità.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for ORing Erstatningssett

Introduksjon

Takk for at du valgte ORing Erstatningssett fra Sinclair International. Denne guiden gir viktig sikkerhetsinformasjon og instruksjoner for riktig bruk av Oringene designet for Sinclair boreguider, snouts og relaterte produkter. Vennligst les denne guiden nøye for å sikre trygg og effektiv bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at alle produkter brukes i henhold til produsentens instruksjoner for å unngå potensielle farer.
- Inspiser alltid Oringene for slitasje og skade før bruk. Bytt ut eventuelle skadede Oringer umiddelbart.
- Hold Oringene utilgjengelig for barn og sårbare individer for å forhindre utilsiktet svelging eller misbruk.
- Når du håndterer løsemidler, sørg for god ventilasjon og følg sikkerhetsretningslinjene knyttet til bruk av løsemidler.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller hendelser til de aktuelle myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk alltid Oring installasjonsverktøyet som følger med settet når du arbeider med 222 og 223familien av guider og 17 kaliber guider.
- For større Oringer, selv om installasjon kan utføres uten verktøyet, anbefales det å bruke verktøyet for enkelhet og sikkerhet.
- Unngå å bruke Oringer som viser tegn på slitasje eller skade, da de kan mislykkes i å gi en riktig tetning.
- Oppbevar Oringene på et kjølig, tørt sted borte fra direkte sollys for å forhindre nedbrytning.
- Ikke overskrid de anbefalte bruksgrensene for løsemidler og sørg for at de er kompatible med Oringene.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Samle alle nødvendige verktøy, inkludert Oring installasjonsverktøyet, hvis aktuelt.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og fritt for forurensninger.

2. Installasjon:

- For 222 og 223familien av guider:
 - Bruk installasjonsverktøyet for å plassere Oringen på guiden.
 - Sørg for at Oringen sitter ordentlig uten vridninger eller kinks.
- For større Oringer:
 - Hvis du bruker verktøyet, følg samme prosedyre som ovenfor.
 - Hvis du installerer uten verktøyet, strekk Oringen forsiktig over guiden og sørg for at den passer tett.

3. Bruk:

- Bruk boreguider og relaterte produkter som tiltenkt, og sørg for at alle komponenter er sikkert montert.
- Sjekk regelmessig Oringene under bruk for eventuelle tegn på slitasje eller skade.

4. Erstatning:

- Bytt ut Oringene ved første tegn på slitasje eller etter et spesifisert antall bruk som anbefalt av produsenten.
- Kaste gamle Oringer på riktig måte, i samsvar med lokale avfallsregler.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste brukte Oringer i samsvar med lokale avfallsreguleringsbestemmelser.
- Ikke kast Oringer i vanlig husholdningsavfall hvis de er forurensset med løsemidler eller andre farlige materialer.
- Sjekk med lokale myndigheter for spesifikke avfallsinstruksjoner for farlige materialer.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle sikkerhetshenvendelser eller videre assistanse angående ORing Erstatningssettene, vennligst referer til produsentens kontaktopplysninger som følger med produktpakken. Sørg alltid for å beholde denne manualen for fremtidig referanse.

Takk for at du tar hensyn til disse sikkerhetsretningslinjene. Din sikkerhet er vår prioritet.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawów Wymiany ORingów

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Zestawów Wymiany ORingów od Sinclair International. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz instrukcje dotyczące prawidłowego użytkowania Oringów zaprojektowanych do przewodnic lufowych Sinclair, końcówek i pokrewnych produktów. Prosimy o uważne przeczytanie tej instrukcji, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie.

Ogólne Zasady Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że wszystkie produkty są używane zgodnie z instrukcjami producenta, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.
- Zawsze sprawdzaj Oringi pod kątem zużycia i uszkodzeń przed ich użyciem. Natychmiast wymień wszelkie uszkodzone Oringi.
- Przechowuj Oringi w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób wrażliwych, aby zapobiec przypadkowemu połknięciu lub niewłaściwemu użyciu.
- Podczas obsługi rozpuszczalników zapewnij odpowiednią wentylację i przestrzegaj zasad bezpieczeństwa związanych z ich używaniem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim władzom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Zawsze używaj narzędzia do instalacji Oringów dostarczonego w zestawie, gdy pracujesz z przewodnicami rodziny 222 i 223 oraz przewodnicami kal. 17.
- W przypadku większych Oringów, chociaż instalacja może być przeprowadzona bez narzędzia, zaleca się jego użycie dla łatwości i bezpieczeństwa.
- Unikaj używania Oringów, które wykazują oznaki zużycia lub uszkodzenia, ponieważ mogą one nie zapewnić prawidłowego uszczelnienia.
- Przechowuj Oringi w chłodnym, suchym miejscu z dala od bezpośredniego światła słonecznego, aby zapobiec degradacji.
- Nie przekraczaj zalecanych limitów użytkowania dla rozpuszczalników i upewnij się, że są one kompatybilne z Oringami.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Zbierz wszystkie niezbędne narzędzia, w tym narzędzie do instalacji Oringów, jeśli dotyczy.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste i wolne od zanieczyszczeń.

2. Instalacja:

- Dla przewodnic rodziny 222 i 223:
 - Użyj narzędzia instalacyjnego, aby umieścić Oring na przewodnicy.
 - Upewnij się, że Oring jest prawidłowo osadzony, bez skręceń czy zagniecień.
- Dla większych Oringów:
 - Jeśli używasz narzędzia, postępuj zgodnie z powyższą procedurą.
 - Jeśli instalujesz bez narzędzia, ostrożnie rozciągnij Oring nad przewodnicą i upewnij się, że pasuje ciasno.

3. Użytkowanie:

- Używaj przewodnic lufowych i pokrewnych produktów zgodnie z przeznaczeniem, upewniając się, że wszystkie komponenty są prawidłowo złożone.
- Regularnie sprawdzaj Oringi podczas użytkowania pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia.

4. Wymiana:

- Wymień Oringi przy pierwszych oznakach zużycia lub po określonej liczbie użyć, zgodnie z zaleceniami producenta.
- Prawidłowo pozbywaj się starych Oringów, przestrzegając lokalnych przepisów dotyczących utylizacji.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Utylizuj używane Oringi zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów.
- Nie wyrzucaj Oringów do zwykłych odpadów domowych, jeśli są one zanieczyszczone rozpuszczalnikami lub innymi niebezpiecznymi materiałami.
- Skontaktuj się z lokalnymi władzami w celu uzyskania szczegółowych instrukcji dotyczących utylizacji materiałów niebezpiecznych.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub dalszej pomocy związanej z Zestawami Wymiany ORingów, prosimy o zapoznanie się z danymi kontaktowymi producenta dołączonymi do opakowania produktu. Zawsze zachowaj tę instrukcję do przyszłego odniesienia.

Dziękujemy za uwagę na te wytyczne dotyczące bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas priorytetem.

Turvaohjeet ORengasvaihtoseteille

Johdanto

Kiitos, että valitsit ORengasvaihtosetit Sinclair Internationalilta. Tämä opas tarjoaa olennaista turvallisuustietoa ja ohjeita Orenkaiden asianmukaiseen käyttöön, jotka on suunniteltu Sinclairin bore guideille, snoutsille ja muille vastaaville tuotteille. Lue tämä opas huolellisesti varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että kaikkia tuotteita käytetään valmistajan ohjeiden mukaisesti mahdollisten vaarojen välttämiseksi.
- Tarkista aina Orenkaat kulumisen ja vaurioiden varalta ennen käyttöä. Vaihda kaikki vaurioituneet Orenkaat välittömästi.
- Pidä Orenkaat lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa estääksesi vahingossa tapahtuvan nielemisen tai väärinkäytön.
- Liuottimia käsitellessä varmista riittävä ilmanvaihto ja noudata liuottimien käyttöön liittyviä turvallisuusohjeita.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai tapahtumista asianomaisille viranomaisille.

Erityiset Turvallisuusvarotoimet Käytössä

- Käytä aina asennustyökalua, joka on mukana setissä, työskennellessäsi 222 ja 223perheen ohjaimien sekä 17 kaliiperin ohjaimien kanssa.
- Suurempien Orenkaiden osalta, vaikka asennus voidaan suorittaa ilman työkalua, työkalun käyttöä suositellaan helppouden ja turvallisuuden vuoksi.
- Vältä Orenkaiden käyttöä, jotka osoittavat kulumisen tai vaurioitumisen merkkejä, sillä ne voivat epäonnistua tarjoamaan oikean tiivistyksen.
- Säilytä Orenkaat viileässä, kuivassa paikassa, suoralta auringonvalolta suojattuna estääksesi hajoamista.
- Älä ylitä suositeltuja käyttörajoja liuottimille ja varmista, että ne ovat yhteensopivia Orenkaiden kanssa.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat työkalut, mukaan lukien asennustyökalu, jos sovellettavissa.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja vapaa saastuttavista aineista.

2. Asennus:

- 222 ja 223perheen ohjaimille:
 - Käytä asennustyökalua Orenkaan asettamiseksi ohjaimeen.
 - Varmista, että Orenkaat on asetettu oikein ilman kiemuroita tai vääntöjä.
- Suuremmille Orenkaille:
 - Jos käytät työkalua, noudata yllä olevaa menettelyä.
 - Jos asennat ilman työkalua, venytä Orenkaita varovasti ohjaimen yli ja varmista, että se istuu tiukasti.

3. Käyttö:

- Käytä bore guideja ja niihin liittyviä tuotteita tarkoitettulla tavalla varmistaen, että kaikki osat ovat tukevasti koottu.
- Tarkista säännöllisesti Orenkaat käytön aikana kulumisen tai vaurioiden merkkien varalta.

4. **Vaihto:**

- Vaihda Orenkaat ensimmäisten kulumisen merkkien ilmetessä tai valmistajan suositteleman käyttökerran jälkeen.
- Hävitä vanhat Orenkaat asianmukaisesti noudattaen paikallisia hävitysmääräyksiä.

Hävitysohjeet

- Hävitä käytetyt Orenkaat paikallisten jätehuoltomääräysten mukaisesti.
- Älä hävitä Orenkaita tavallisessa kotitalousjätteessä, jos ne ovat saastuneet liuottimilla tai muilla vaarallisilla materiaaleilla.
- Tarkista paikallisilta viranomaisilta erityiset hävitysohjeet vaarallisille materiaaleille.

Lisätietoja ja Tuki

Mikäli tarvitset lisätietoja tai apua ORengasvaihtosetteihin liittyen, viittaa valmistajan yhteystietoihin, jotka on sisällytetty tuotepakkaustasi. Varmista, että säilytät tämän oppaan tulevaa käyttöä varten.

Kiitos, että kiinnität huomiota näihin turvallisuusohjeisiin. Turvallisuutesi on meille ensisijainen asia.

Säkerhetsinstruktionsguide för ORing Ersättningssatser

Introduktion

Tack för att du valt ORing ersättningssatser från Sinclair International. Denna guide ger viktig säkerhetsinformation och instruktioner för korrekt användning av Oringarna som är utformade för Sinclair borrhugger, snouts och relaterade produkter. Vänligen läs denna guide noggrant för att säkerställa säker och effektiv användning.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att alla produkter används enligt tillverkarens instruktioner för att undvika potentiella faror.
- Kontrollera alltid Oringarna för slitage och skador innan användning. Byt ut eventuella skadade Oringar omedelbart.
- Håll Oringarna utom räckhåll för barn och sårbara individer för att förhindra oavsiktlig förtäring eller missbruk.
- När du hanterar lösningsmedel, se till att det finns god ventilation och följ säkerhetsriktlinjer relaterade till användning av lösningsmedel.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller incidenter till de berörda myndigheterna.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid Oring installationsverktyget som ingår i satsen när du arbetar med 222 och 223 familj av guider samt 17 kaliber guider.
- För större Oringar, även om installation kan utföras utan verktyget, rekommenderas det att använda verktyget för enkelhet och säkerhet.
- Undvik att använda Oringar som visar tecken på slitage eller skador eftersom de kan misslyckas med att ge en korrekt tätning.
- Förvara Oringarna på en sval, torr plats borta från direkt solljus för att förhindra nedbrytning.
- Överskrid inte de rekommenderade användningsgränserna för lösningsmedel och se till att de är kompatibla med Oringarna.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Samla alla nödvändiga verktyg, inklusive Oring installationsverktyget, om tillämpligt.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från kontaminanter.

2. Installation:

- För 222 och 223 familj av guider:
 - Använd installationsverktyget för att placera Oringen på guiden.
 - Se till att Oringen sitter ordentligt utan vridningar eller knickar.
- För större Oringar:
 - Om du använder verktyget, följ samma procedur som ovan.
 - Om du installerar utan verktyget, sträck försiktigt Oringen över guiden och se till att den passar tätt.

3. Användning:

- Använd borrhuggerna och relaterade produkter som avsett, och se till att alla komponenter är

ordentligt monterade.

- Kontrollera regelbundet Oringarna under användning för eventuella tecken på slitage eller skador.

4. Ersättning:

- Byt ut Oringarna vid första tecken på slitage eller efter ett visst antal användningar som rekommenderas av tillverkaren.
- Kassera gamla Oringar på rätt sätt, i enlighet med lokala avfallsregler.

Avfallsinstruktioner

- Kassera använda Oringar i enlighet med lokala avfallsdispositionsregler.
- Kassera inte Oringar i vanligt hushållsavfall om de är kontaminerade med lösningsmedel eller andra farliga material.
- Kontrollera med lokala myndigheter för specifika avfallsinstruktioner för farliga material.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella säkerhetsfrågor eller ytterligare hjälp angående ORing ersättningssatser, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktuppgifter som ingår i din produktförpackning. Se alltid till att behålla denna manual för framtida referens.

Tack för din uppmärksamhet på dessa säkerhetsriktlinjer. Din säkerhet är vår prioritet.

Bezpečnostní pokyny pro sady Okroužků

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali sady Okroužků od společnosti Sinclair International. Tento průvodce poskytuje důležité informace o bezpečnosti a pokyny pro správné používání Okroužků navržených pro Sinclair bore guides, snouts a související produkty. Před použitím si prosím pečlivě přečtete tento průvodce, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby všechny produkty byly používány v souladu s pokyny výrobce, abyste se vyhnuli možným nebezpečím.
- Vždy zkontrolujte Okroužky na opotřebení a poškození před použitím. Okamžitě vyměňte všechny poškozené Okroužky.
- Uchovávejte Okroužky mimo dosah dětí a zranitelných osob, abyste předešli náhodnému požití nebo zneužití.
- Při manipulaci s rozpouštědly zajistěte správnou ventilaci a dodržujte bezpečnostní pokyny vztahující se k používání rozpouštědel.
- Hlášte jakékoli nebezpečné produkty nebo incidenty příslušným orgánům.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Vždy používejte nástroj pro instalaci Okroužků dodaný v sadě, když pracujete s vodiči rodiny 222 a 223 a vodiči ráže 17.
- Pro větší Okroužky, i když instalaci lze provést bez nástroje, doporučuje se používat nástroj pro usnadnění a bezpečnost.
- Vyhněte se používání Okroužků, které vykazují známky opotřebení nebo poškození, protože nemusí poskytnout správné těsnění.
- Ukládejte Okroužky na chladném a suchém místě, mimo přímé sluneční světlo, aby nedošlo k degradaci.
- Nepřekračujte doporučené limity používání rozpouštědel a zajistěte, aby byla kompatibilní s Okroužky.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Shromážděte všechny potřebné nástroje, včetně nástroje pro instalaci Okroužků, pokud je to relevantní.
- Ujistěte se, že pracovní prostor je čistý a bez kontaminantů.

2. Instalace:

- Pro vodiče rodiny 222 a 223:
 - Použijte instalační nástroj k umístění Okroužku na vodič.
 - Ujistěte se, že je Okroužek správně usazen bez zkroucení nebo záhybů.
- Pro větší Okroužky:
 - Pokud používáte nástroj, postupujte podle stejného postupu jako výše.
 - Pokud instalujete bez nástroje, opatrně natáhněte Okroužek přes vodič a ujistěte se, že pevně sedí.

3. Použití:

- Používejte bore guides a související produkty podle určení, přičemž zajistěte, aby byly všechny komponenty bezpečně sestaveny.

- Pravidelně kontrolujte Okroužky během používání na jakékoli známky opotřebení nebo poškození.

4. Výměna:

- Vyměňte Okroužky při prvních známkách opotřebení nebo po určitém počtu použití, jak doporučuje výrobce.
- Staré Okroužky správně zlikvidujte podle místních předpisů o likvidaci.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte použité Okroužky v souladu s místními předpisy o likvidaci odpadu.
- Nepokládejte Okroužky do běžného domácího odpadu, pokud jsou kontaminovány rozpouštědly nebo jinými nebezpečnými materiály.
- Zkontrolujte u místních úřadů konkrétní pokyny pro likvidaci nebezpečných materiálů.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo další pomoc ohledně sad Okroužků se prosím obraťte na kontaktní údaje výrobce uvedené na obalu produktu. Vždy si uchovejte tento manuál pro budoucí použití.

Děkujeme za vaši pozornost k těmto bezpečnostním pokynům. Vaše bezpečnost je naší prioritou.